



Joel I. Klein
Chancellor

OFFICE OF ADULT AND CONTINUING EDUCATION

ALTERNATIVE SCHOOLS & PROGRAMS
475 NOSTRAND AVENUE – BROOKLYN, NY 11216
Phone: (718) 638-2635
Fax: (718) 623-2080

Dr. Jann Coles
Deputy Superintendent

Lianne Friedman
Chief Operating Officer

Preguntas más frecuentes

1. ¿Quién califica para tomar clases y recibir servicios de la Oficina de Educación para Adultos y Educación Continua (OACE, por sus siglas en inglés)?

Cualquier persona mayor a 21 años de edad que viva en la ciudad de Nueva York puede registrarse para las clases. No hay otros requisitos.

2. ¿Hay que pagar una matrícula para asistir a las clases de OACE?

No se cobra ninguna matrícula para las clases de inglés como segundo idioma (ESL, por sus siglas en inglés), desarrollo de educación general (GED, por sus siglas en inglés) y educación básica para adultos (ABE, por sus siglas en inglés). Sin embargo, algunas de las clases de educación vocacional y tecnológica (CTE, por sus siglas en inglés) requieren que los estudiantes adquieran textos y útiles.

3. Si un estudiante trabaja, recibe asistencia financiera, o no tiene documentación que acredite su situación inmigratoria, ¿esto le impide acceder a los servicios gratuitos de OACE?

No.

4. Si tengo un diploma de la escuela secundaria o un título universitario de otro país, ¿puedo asistir a las clases de OACE?

Sí.

5. ¿Dónde se dictan las clases y en qué horarios?

Las clases se ofrecen en los cinco municipios. Hay turnos por la mañana, tarde, noche y los sábados para acomodarse a las necesidades de todos los estudiantes.

6. ¿Qué clases ofrece la Oficina de Educación para Adultos y Educación Continua?

- Inglés como segundo idioma (ESL, por sus siglas en inglés): niveles principiante a avanzado
- Educación básica (BE, por sus siglas en inglés): alfabetización básica mediante la preparación para el examen de desarrollo de educación general (GED, por sus siglas en inglés)
- Educación vocacional y tecnológica (CTE, por sus siglas en inglés): capacitación en conocimientos de informática, profesiones en el área de la salud, tecnología, mecánica de automóviles, carpintería, plomería y electricidad. Estos programas se ofrecen todo el año.

7. Si un director, coordinador de padres o padre está interesado en ofrecer una clase de OACE en su escuela de jardín de infantes a 12.º grado, ¿con quién deben ponerse en contacto?

Cada región tiene un director de Educación para Adultos. Por favor consulte el folleto de OACE, nuestro sitio web, o la hoja del personal de contacto en la página 3 para obtener tal información.

8. ¿Cuál es el proceso de inscripción para las clases de OACE?

Cada municipio tiene un centro de enseñanza donde los estudiantes pueden registrarse para las clases. También se pueden inscribir en lugares externos a los centros. Todo estudiante debe pasar por una entrevista de

admisión, al cabo de la cual y según los resultados de tal entrevista, recibirá una descripción de las ofertas de programas disponibles.

Todo estudiante debe pasar por una sesión de evaluación con un coordinador de casos. Al completar la evaluación, el estudiante es asignado a la clase que le corresponda.

9. ¿Las entrevistas de admisión se realizan en fechas y horarios específicos?

Sí. Esta información está disponible en el lugar que el estudiante elija para realizar la entrevista de admisión. Los estudiantes deben llamar con anticipación para obtener los horarios de la entrevista de admisión, dado que éstos están sujetos a cambios. Consulte el folleto de OACE, nuestro sitio web, o la hoja del personal de contacto de la página 3 para obtener las direcciones y los teléfonos de nuestros centros.

10. ¿Los estudiantes deben tener números de seguro social o documentos de identidad?

Los estudiantes que se registran en las clases de ESL, ABE, y GED no necesitan proporcionar su número de seguro social. A los estudiantes que se registran en las clases de CTE para las que se entregan certificados se les puede pedir que proporcionen su número de seguro social u otros documentos para verificar su identidad y poder obtener empleo.

11. ¿Necesitan los futuros estudiantes tener documentos para verificar su identidad?

Los estudiantes no necesitan presentar documentos para verificar su identidad para las clases de ESL, ABE y GED. Sin embargo, los estudiantes de las clases de CTE para las que se entregan certificados pueden necesitar documentos para verificar su identidad.

12. ¿Cuál es la diferencia entre las clases de educación básica y las de GED?

Las clases de educación básica tienen el objetivo de mejorar el bajo nivel de conocimientos en alfabetización y matemática con el propósito de prepararse para las clases de desarrollo de educación general (GED). A su vez las clases de GED preparan a los estudiantes para el examen GED.

13. ¿Qué es una clase de ESL?

Las clases de ESL ayudan a los estudiantes a desarrollar sus habilidades en el idioma inglés y la lectura.

14. Si un estudiante trabaja en Manhattan y vive en el Bronx, ¿puede ser asignado a un centro en cualquiera de los municipios?

Sí. Se los puede asignar a cualquier curso dentro de los cinco municipios.

15. ¿Qué es un centro de bienvenida?

Un centro de bienvenida es un centro de visita creado para atender las necesidades de las familias recién llegadas, estudiantes adultos y miembros de la comunidad. Este centro sirve de conexión para los estudiantes con las clases o recursos de OACE, como también para ayudarlos con cuestiones de vivienda, asuntos legales, de salud, empleo y otras necesidades. Dicho centro y sus recursos ayudan a las familias a enfrentar el desafío de adaptarse a una nueva cultura y aprender un nuevo idioma.

OACE dos centros de bienvenida: el Centro de Bienvenida a las Familias de la escuela PS 9 del Bronx y el Centro de Bienvenida para las Familias Mid-Manhattan Adult Learning Center situado en el corazón del Harlem.

Información de la Oficina de Educación para Adultos y Educación Continua

Escuela	Municipio	Dirección y teléfono	Lugares de enseñanza
1 y 2	Bronx	Bronx Adult Learning Center (BxALC) 3450 East Tremont Ave., Room 323 Bronx, NY 10465 718-863-4057	West Bronx, Fordham, Norwood, Wakefield, Morrisania, Washington Heights, Mott Haven, Hunts Point, West Farms, Parkchester
4	Manhattan	Alternative Education Complex 500 8th Avenue, (35th street) 7th floor N.Y., NY 10018 212-868-1650	Manhattan, antes de la calle 119th St. y Staten Island
5	Manhattan	Mid-Manhattan Adult Learning Center (MMALC) 212 West 120th Street N.Y., NY 10027 212-666-1919 ó 212-666-1920	Manhattan, en la calle 119th Street y más adelante
7	Brooklyn	475 Nostrand Ave., Rm. 112 Brooklyn, NY 11216 718-398-7668	Williamsburg, Bushwick, Flatbush, Greenpoint, Crown Heights, Prospect Heights, SunSet Park, Park Slope y centro de Brooklyn.
8	Brooklyn	Brooklyn Adult Learning Center (BALC) 475 Nostrand Avenue Brooklyn, NY 11216 718-638-2635	Bedford-Stuyvesant
9	Brooklyn	475 Nostrand Ave., Rm. 108 Brooklyn, NY 11216 718-622-3000	East New York, East Flatbush, Canarsie, Ridgewood-Bushwick, Midwood, Ocean Hill-Brownsville, Coney Island, Borough Park y Bensonhurst
10	Queens	Queens Adult Learning Center (QALC) 42-15 Crescent Street, 7th floor Long Island City, NY 11101 718-361-9480	Long Island City, Sunnyside, Astoria, Elmhurst, Jackson Heights y Flushing.
11	Queens	90-27 Sutphin Blvd. Jamaica, NY 11435 718-557-2567	Jamaica, South Jamaica, Hollis, Rochdale Village, Richmond Hill, St. Albans, Laurleton, Rockaway, Far Rockaway, Briarwood, Kew Gardens, Ridgewood, Glendale, Ozone Park, South Ozone Park, Bellerose, Queens Village, y Rosedale.